KIIP шалгалтын үгс: 320 үг

thevibelab.net/mn/exam/kiip-vocabulary/ · Энэ бол KIIP-ийн шалгалт, хичээлд олонтаа гардаг үгсээс Vibe Lab-ийн сонгож бэлдсэн албан бус сургалтын жагсаалт. Хууль зүйн яамны албан ёсны үгсийн жагсаалт эсвэл сурах бичиг биш. Шалгалтын огноо, хэлбэрийг албан ёсны сайтаас шалгаарай.

🇰🇷 Төрийн бэлгэдэл ба үндэсний баярын өдрүүд 16 үг

대한민국
daehanminguk · нэр үг

Бүгд Найрамдах Солонгос Улс (Өмнөд Солонгосын албан ёсны нэр)
한국의 정식 이름은 대한민국입니다.
Солонгосын албан ёсны нэр бол Бүгд Найрамдах Солонгос Улс.

국가 상징
gukga sangjing · нэр үг

төрийн бэлгэдэл
태극기, 애국가, 무궁화는 대한민국의 국가 상징입니다.
Тэгүкги, Эгукка, мугунхва бол Бүгд Найрамдах Солонгос Улсын төрийн бэлгэдэл.

국기
gukgi · нэр үг

төрийн далбаа
나라마다 그 나라를 나타내는 국기가 있습니다.
Улс бүр өөрийгөө илэрхийлэх төрийн далбаатай.

태극기
taegeukgi · нэр үг

Тэгүкги (Солонгосын төрийн далбаа)
대한민국의 국기는 태극기입니다.
Бүгд Найрамдах Солонгос Улсын төрийн далбаа бол Тэгүкги.

건곤감리
geongongamni · нэр үг

geon, gon, gam, ri (Тэгүкги дээрх дөрвөн триграмм)
태극기의 네 모서리에는 건곤감리 4괘가 있습니다.
Тэгүкгийн дөрвөн буланд geon, gon, gam, ri гэсэн дөрвөн триграмм бий.

애국가
aegukga · нэр үг

Эгукка (Солонгосын төрийн дуулал)
행사를 시작할 때 모두 일어나서 애국가를 부릅니다.
Арга хэмжээ эхлэхэд бүгд босож Эгукка дуулдаг.

나라꽃
narakkot · нэр үг

үндэсний цэцэг
한국의 나라꽃은 무궁화입니다.
Солонгосын үндэсний цэцэг бол мугунхва.

무궁화
mugunghwa · нэр үг

мугунхва, сирийн гибискус (Солонгосын үндэсний цэцэг)
무궁화는 여름부터 가을까지 오랫동안 핍니다.
Мугунхва зунаас намар хүртэл удаан цэцэглэдэг.

국경일
gukgyeongil · нэр үг

үндэсний баярын өдөр (хуулиар тогтоосон)
한국에는 삼일절, 제헌절, 광복절, 개천절, 한글날의 다섯 국경일이 있습니다.
Солонгост Самилжол, Үндсэн хуулийн өдөр, Чөлөөлөлтийн өдөр, Улс үндэслэсний өдөр, Хангылийн өдөр гэсэн таван үндэсний баярын өдөр бий.

공휴일
gonghyuil · нэр үг

нийтээр амрах өдөр
설날과 추석은 공휴일이라서 많은 사람이 쉽니다.
Соллал, Чусок нийтээр амрах өдөр учраас олон хүн амардаг.

삼일절
samiljeol · нэр үг

Самилжол, 3-р сарын 1-ний хөдөлгөөний өдөр (3-р сарын 1)
3월 1일 삼일절은 1919년의 3·1 운동을 기념하는 날입니다.
3-р сарын 1-ний Самилжол бол 1919 оны 3-р сарын 1-ний хөдөлгөөнийг дурсан тэмдэглэдэг өдөр.

제헌절
jeheonjeol · нэр үг

Үндсэн хуулийн өдөр (7-р сарын 17)
7월 17일 제헌절은 대한민국 헌법을 만들어 널리 알린 것을 기념하는 날입니다.
7-р сарын 17-ны Үндсэн хуулийн өдөр бол Бүгд Найрамдах Солонгос Улсын Үндсэн хуулийг баталж, олон нийтэд зарласныг тэмдэглэдэг өдөр.

광복절
gwangbokjeol · нэр үг

Чөлөөлөлтийн өдөр (8-р сарын 15)
8월 15일 광복절은 1945년 일제의 식민 지배에서 벗어난 것을 기념하는 날입니다.
8-р сарын 15-ны Чөлөөлөлтийн өдөр бол 1945 онд Японы колоничлолоос чөлөөлөгдсөнийг тэмдэглэдэг өдөр.

개천절
gaecheonjeol · нэр үг

Улс үндэслэсний өдөр (10-р сарын 3)
10월 3일 개천절은 단군이 고조선을 세운 것을 기념하는 날입니다.
10-р сарын 3-ны Улс үндэслэсний өдөр бол Тангун Кочосоныг үндэслэснийг тэмдэглэдэг өдөр.

한글날
hangeullal · нэр үг

Хангылийн өдөр (10-р сарын 9)
10월 9일 한글날은 세종대왕이 만든 한글을 기념하는 날입니다.
10-р сарын 9-ний Хангылийн өдөр бол Агуу Сэжон хааны бүтээсэн Хангылийг тэмдэглэдэг өдөр.

현충일
hyeonchungil · нэр үг

Дурсгалын өдөр (6-р сарын 6)
6월 6일 현충일에는 나라를 위해 목숨을 바친 분들을 기억합니다.
6-р сарын 6-ны Дурсгалын өдөр эх орныхоо төлөө амиа өгсөн хүмүүсийг дурсдаг.

🗳️ Улс төр ба сонгууль 16 үг

민주주의
minjujuui нэр үг

ардчилал
민주주의 국가에서는 국민이 나라의 주인입니다.
Ардчилсан улсад ард түмэн бол улсын эзэн.

민주공화국
minjugonghwaguk нэр үг

ардчилсан бүгд найрамдах улс
헌법 제1조에는 "대한민국은 민주공화국이다."라고 쓰여 있습니다.
Үндсэн хуулийн 1-р зүйлд “Бүгд Найрамдах Солонгос Улс бол ардчилсан бүгд найрамдах улс мөн.” гэж бичсэн байдаг.

국민주권
gungminjugwon нэр үг

ард түмний бүрэн эрх (бүх эрх мэдэл ард түмнээс)
국민주권은 나라의 모든 권력이 국민에게서 나온다는 뜻입니다.
Ард түмний бүрэн эрх гэдэг нь улсын бүх эрх мэдэл ард түмнээс эх үүсвэртэй гэсэн утгатай.

선거
seongeo нэр үг

сонгууль
국민은 선거로 나라와 지역의 대표를 뽑습니다.
Ард түмэн улс болон орон нутгийнхаа төлөөлөгчдийг сонгуулиар сонгодог.

투표
tupyo нэр үг

санал хураалт; санал өгөх
선거 날 투표소에 가서 투표했습니다.
Сонгуулийн өдөр санал авах байранд очиж саналаа өгсөн.

선거권
seongeogwon нэр үг

сонгох эрх
만 18세 이상의 국민에게는 선거권이 있습니다.
18 ба түүнээс дээш насны иргэд сонгох эрхтэй.

후보자
huboja нэр үг

нэр дэвшигч
투표하기 전에 후보자의 공약을 읽어 봅니다.
Санал өгөхөөсөө өмнө нэр дэвшигчдийн мөрийн хөтөлбөрийг уншиж үздэг.

대통령
daetongnyeong нэр үг

ерөнхийлөгч
대통령은 국민이 직접 선거로 뽑습니다.
Ерөнхийлөгчийг ард түмэн шууд сонгуулиар сонгодог.

임기
imgi нэр үг

бүрэн эрхийн хугацаа
대통령의 임기는 5년이고, 한 번만 할 수 있습니다.
Ерөнхийлөгчийн бүрэн эрхийн хугацаа 5 жил бөгөөд зөвхөн нэг удаа хашиж болно.

국회
gukhoe нэр үг

Үндэсний ассамблей (Солонгосын парламент)
국회는 법을 만드는 국가 기관입니다.
Үндэсний ассамблей бол хууль батлах төрийн байгууллага.

국회의원
gukhoeuiwon нэр үг

Үндэсний ассамблейн гишүүн
국회의원의 임기는 4년입니다.
Үндэсний ассамблейн гишүүний бүрэн эрхийн хугацаа 4 жил.

정당
jeongdang нэр үг

улс төрийн нам
생각이 같은 사람들이 모여 정당을 만듭니다.
Үзэл бодол нэгтэй хүмүүс нэгдэж улс төрийн нам байгуулдаг.

지방자치
jibangjachi нэр үг

орон нутгийн өөрөө удирдах ёс
지방자치는 지역 주민이 지역의 일을 스스로 결정하는 제도입니다.
Орон нутгийн өөрөө удирдах ёс бол тухайн нутгийн оршин суугчид орон нутгийнхаа асуудлыг өөрсдөө шийддэг тогтолцоо.

지방선거
jibangseongeo нэр үг

орон нутгийн сонгууль
지방선거에서는 시장, 도지사, 지방의회 의원 등을 뽑습니다.
Орон нутгийн сонгуулиар хотын дарга, мужийн засаг дарга, орон нутгийн зөвлөлийн гишүүд зэргийг сонгодог.

비밀 선거
bimil seongeo нэр үг

нууц санал хураалт
비밀 선거는 누구에게 투표했는지 다른 사람이 알 수 없게 하는 원칙입니다.
Нууц санал хураалт бол хэнд санал өгснийг бусад хүн мэдэх боломжгүй байх зарчим.

사전 투표
sajeon tupyo нэр үг

урьдчилсан санал хураалт
선거 날 일이 있으면 사전 투표를 할 수 있습니다.
Сонгуулийн өдөр ажилтай бол урьдчилсан санал хураалтад оролцож болно.

📜 Үндсэн хууль, эрх ба үүрэг 16 үг

헌법
heonbeop нэр үг

үндсэн хууль
헌법은 나라의 가장 기본이 되는 최고의 법입니다.
Үндсэн хууль бол улсын хамгийн суурь, дээд хууль.

기본권
gibongwon нэр үг

үндсэн эрх
헌법은 국민의 기본권을 보장합니다.
Үндсэн хууль иргэдийн үндсэн эрхийг баталгаажуулдаг.

인권
ingwon нэр үг

хүний эрх
외국인의 인권도 똑같이 존중받아야 합니다.
Гадаад иргэдийн хүний эрхийг ч адилхан хүндэтгэх ёстой.

자유권
jayugwon нэр үг

эрх чөлөөний эрх
자유권에는 신체의 자유, 거주·이전의 자유 등이 있습니다.
Эрх чөлөөний эрхэд хувь хүний халдашгүй, чөлөөтэй байх эрх, оршин суух газраа сонгох болон зорчих эрх чөлөө зэрэг орно.

평등권
pyeongdeunggwon нэр үг

тэгш эрх
평등권은 모든 국민이 법 앞에 평등하다는 권리입니다.
Тэгш эрх гэдэг нь бүх иргэн хуулийн өмнө тэгш байх эрх юм.

참정권
chamjeonggwon нэр үг

улс төрд оролцох эрх
선거에서 투표하는 것은 참정권을 행사하는 것입니다.
Сонгуульд санал өгөх нь улс төрд оролцох эрхээ эдлэх явдал юм.

사회권
sahoegwon нэр үг

нийгмийн эрх (жишээ нь хүний ёсоор амьдрах эрх)
인간다운 생활을 할 권리는 사회권에 속합니다.
Хүний ёсоор амьдрах эрх нийгмийн эрхэд хамаарна.

청구권
cheongugwon нэр үг

нэхэмжлэх эрх (жишээ нь шүүхээр шийдвэрлүүлэх, өргөдөл гаргах эрх)
재판을 받을 권리는 청구권에 속합니다.
Шүүхээр шийдвэрлүүлэх эрх нэхэмжлэх эрхэд хамаарна.

의무
uimu нэр үг

үүрэг
국민은 권리와 함께 의무도 지켜야 합니다.
Иргэд эрхээ эдлэхийн зэрэгцээ үүргээ ч биелүүлэх ёстой.

납세의 의무
napseui uimu нэр үг

татвар төлөх үүрэг
소득이 있으면 세금을 내야 하는 것은 납세의 의무입니다.
Орлоготой бол татвар төлөх нь татвар төлөх үүрэг юм.

국방의 의무
gukbangui uimu нэр үг

эх орноо хамгаалах үүрэг
국민은 나라를 지키는 국방의 의무가 있습니다.
Иргэд эх орноо хамгаалах үүрэгтэй.

교육의 의무
gyoyugui uimu нэр үг

хүүхдээ боловсрол эзэмшүүлэх үүрэг
부모는 자녀에게 교육을 받게 할 교육의 의무가 있습니다.
Эцэг эх хүүхдээ боловсрол эзэмшүүлэх үүрэгтэй.

근로의 의무
geulloui uimu нэр үг

хөдөлмөрлөх үүрэг
헌법에는 근로의 권리와 함께 근로의 의무도 있습니다.
Үндсэн хуульд хөдөлмөрлөх эрхтэй зэрэгцэн хөдөлмөрлөх үүрэг ч заагдсан.

환경 보전의 의무
hwangyeong bojeonui uimu нэр үг

байгаль орчныг хамгаалах үүрэг
환경 보전의 의무에 따라 모두 환경을 깨끗하게 지켜야 합니다.
Байгаль орчныг хамгаалах үүргийн дагуу хүн бүр байгаль орчноо цэвэр байлгах ёстой.

차별
chabyeol нэр үг

ялгаварлан гадуурхалт
성별이나 종교, 출신 나라 때문에 차별하면 안 됩니다.
Хүйс, шашин, гарал үүслийн улсаар нь хүнийг ялгаварлан гадуурхаж болохгүй.

종교의 자유
jonggyoui jayu нэр үг

шашин шүтэх эрх чөлөө
한국에서는 종교의 자유가 있어서 원하는 종교를 믿을 수 있습니다.
Солонгост шашин шүтэх эрх чөлөө байдаг тул хүссэн шашнаа шүтэж болно.

⚖️ Хууль, шүүх ба төр 16 үг

법
beop нэр үг

хууль
한국에 사는 외국인도 한국의 법을 지켜야 합니다.
Солонгост амьдардаг гадаад иргэд ч Солонгосын хуулийг дагаж мөрдөх ёстой.

법률
beomnyul нэр үг

хууль (Үндэсний ассамблейгаас баталсан)
국회에서 법률을 만들고 고칩니다.
Үндэсний ассамблей хууль баталж, өөрчилдөг.

삼권분립
samgwonbullip нэр үг

эрх мэдлийн хуваарилалт (гурван засаглал)
삼권분립은 국가 권력을 입법, 행정, 사법으로 나누는 것입니다.
Эрх мэдлийн хуваарилалт гэдэг нь төрийн эрх мэдлийг хууль тогтоох, гүйцэтгэх, шүүх засаглалд хуваахыг хэлнэ.

입법부
ipbeopbu нэр үг

хууль тогтоох засаглал
입법부인 국회는 법을 만듭니다.
Хууль тогтоох засаглал болох Үндэсний ассамблей хууль батлдаг.

행정부
haengjeongbu нэр үг

гүйцэтгэх засаглал
대통령은 행정부를 이끕니다.
Ерөнхийлөгч гүйцэтгэх засаглалыг удирддаг.

사법부
sabeopbu нэр үг

шүүх засаглал
사법부인 법원은 법에 따라 재판을 합니다.
Шүүх засаглал болох шүүх хуулийн дагуу хэрэг шийдвэрлэдэг.

정부
jeongbu нэр үг

засгийн газар
정부는 국민을 위해 여러 정책을 만들고 실행합니다.
Засгийн газар ард түмний төлөө олон бодлого боловсруулж хэрэгжүүлдэг.

법원
beobwon нэр үг

шүүх
다툼이 생기면 법원에서 재판을 받을 수 있습니다.
Маргаан гарвал шүүхээр шийдвэрлүүлж болно.

재판
jaepan нэр үг

шүүх хуралдаан; шүүхээр хэрэг шийдвэрлэх
한국에서는 한 사건으로 재판을 세 번까지 받을 수 있습니다.
Солонгост нэг хэргийг гурав хүртэл удаа шүүхээр хэлэлцүүлж болно.

판사
pansa нэр үг

шүүгч
판사는 법에 따라 판결을 내립니다.
Шүүгч хуулийн дагуу шийдвэр гаргадаг.

검찰
geomchal нэр үг

прокурорын байгууллага
검찰은 범죄를 수사하고 재판에 넘깁니다.
Прокурорын байгууллага гэмт хэргийг мөрдөж, шүүхэд шилжүүлдэг.

변호사
byeonhosa нэр үг

өмгөөлөгч
법률 문제가 생기면 변호사와 상담합니다.
Хуулийн асуудал гарвал өмгөөлөгчөөс зөвлөгөө авдаг.

경찰
gyeongchal нэр үг

цагдаа
경찰은 국민의 생명과 재산을 지킵니다.
Цагдаа иргэдийн амь нас, эд хөрөнгийг хамгаалдаг.

헌법재판소
heonbeopjaepanso нэр үг

Үндсэн хуулийн шүүх
헌법재판소는 법률이 헌법에 맞는지 판단합니다.
Үндсэн хуулийн шүүх хууль Үндсэн хуульд нийцэж байгаа эсэхийг шийддэг.

범죄
beomjoe нэр үг

гэмт хэрэг
범죄를 보면 112에 신고하세요.
Гэмт хэрэг харвал 112 руу мэдээлээрэй.

과태료
gwataeryo нэр үг

захиргааны торгууль
쓰레기를 아무 데나 버리면 과태료를 낼 수 있습니다.
Хогоо хаа сайгүй хаявал захиргааны торгууль төлж магадгүй.

🏺 Түүх 1 (Кочосоноос Корё хүртэл) 16 үг

고조선
gojoseon нэр үг

Кочосон (Солонгосын анхны улс)
고조선은 한국 역사에서 처음 세워진 나라입니다.
Кочосон бол Солонгосын түүхэнд анх байгуулагдсан улс.

단군왕검
dangunwanggeom нэр үг

Тангун Ванкөм (Кочосоныг үндэслэсэн домогт хүн)
단군왕검이 고조선을 세웠다고 전해집니다.
Тангун Ванкөм Кочосоныг үндэслэсэн гэж домогт өгүүлдэг.

홍익인간
hongigingan нэр үг

Хоник инган («хүн төрөлхтөнд өргөнөөр тус бол», Кочосоны үзэл санаа)
'널리 인간을 이롭게 하라'는 홍익인간은 고조선의 건국 이념입니다.
“Хүн төрөлхтөнд өргөнөөр тус бол” гэсэн утгатай Хоник инган бол Кочосоны улс үндэслэх үзэл санаа.

삼국 시대
samguk sidae нэр үг

Гурван улсын үе
삼국 시대에는 고구려, 백제, 신라가 있었습니다.
Гурван улсын үед Когурё, Бэкже, Шилла улс байсан.

고구려
goguryeo нэр үг

Когурё (Гурван улсын нэг, хойд хэсэгт)
고구려는 한반도 북쪽과 만주 지역에 있던 나라입니다.
Когурё бол Солонгосын хойгийн хойд хэсэг болон Манжуурын нутагт байсан улс.

백제
baekje нэр үг

Бэкже (Гурван улсын нэг, баруун өмнөд хэсэгт)
백제는 일본에 한자와 불교 등 여러 문화를 전해 주었습니다.
Бэкже Японд ханз үсэг, буддын шашин зэрэг олон соёлыг дамжуулсан.

신라
silla нэр үг

Шилла (Гурван улсын нэг, зүүн өмнөд хэсэгт)
신라는 당나라와 힘을 합쳐 백제와 고구려를 무너뜨렸습니다.
Шилла Тан улстай хүчээ нэгтгэн Бэкже, Когурёг мөхөөсөн.

광개토대왕
gwanggaetodaewang нэр үг

Агуу Квангэтхо хаан (Когурё)
광개토대왕 때 고구려는 땅을 크게 넓혔습니다.
Агуу Квангэтхо хааны үед Когурё нутаг дэвсгэрээ ихээр тэлсэн.

삼국 통일
samguk tongil нэр үг

Гурван улсыг нэгтгэсэн явдал
신라는 676년에 삼국 통일을 이루었습니다.
Шилла 676 онд Гурван улсыг нэгтгэсэн.

발해
balhae нэр үг

Пархэ (Бохай; Когурёг залгамжилсан хойд зүгийн улс)
발해는 고구려를 이어 북쪽에 세워진 나라입니다.
Пархэ бол Когурёг залгамжлан хойд зүгт байгуулагдсан улс.

불국사
bulguksa нэр үг

Пулгукса сүм (Кёнжүд)
경주의 불국사와 석굴암은 유네스코 세계 유산입니다.
Кёнжүгийн Пулгукса сүм, Соккурам агуй ЮНЕСКО-гийн Дэлхийн өвд бүртгэгдсэн.

고려
goryeo нэр үг

Корё (Шиллагийн дараах улс, 918–1392)
왕건이 세운 고려에서 '코리아'라는 이름이 나왔습니다.
Ван Гоны байгуулсан Корё улсаас “Корея” гэдэг нэр гаралтай.

팔만대장경
palmandaejanggyeong нэр үг

Палман Дэжангён (80 мянга гаруй модон хэвэнд сийлсэн буддын судар)
고려 사람들은 몽골의 침입을 불교의 힘으로 막으려고 팔만대장경을 만들었습니다.
Корёгийн хүмүүс Монголын довтолгоог буддын шашны хүчээр зогсоохын тулд Палман Дэжангёныг бүтээсэн.

금속 활자
geumsok hwalja нэр үг

металл хөдлөх үсэг
고려의 『직지』는 지금 남아 있는 가장 오래된 금속 활자 인쇄본입니다.
Корёгийн «Жикжи» бол өнөөг хүртэл хадгалагдаж буй металл хөдлөх үсгээр хэвлэсэн хамгийн эртний ном.

고려청자
goryeocheongja нэр үг

Корёгийн селадон (хаш ногоон өнгийн шаазан)
고려청자는 맑은 푸른빛으로 유명합니다.
Корёгийн селадон тунгалаг хөх ногоон өнгөөрөө алдартай.

불교
bulgyo нэр үг

буддын шашин
삼국 시대와 고려 시대에는 불교가 크게 발달했습니다.
Гурван улсын үе болон Корёгийн үед буддын шашин их хөгжсөн.

Түүх 2 (Чосоноос өнөөг хүртэл) 16 үг

조선
joseon нэр үг

Чосон (Солонгосын сүүлчийн хаант улс, 1392–1910)
이성계는 1392년에 조선을 세웠습니다.
И Сонгэ 1392 онд Чосон улсыг байгуулсан.

한양
hanyang нэр үг

Ханян (Чосоны нийслэл, одоогийн Сөүл)
조선의 수도 한양은 지금의 서울입니다.
Чосоны нийслэл Ханян бол одоогийн Сөүл.

세종대왕
sejongdaewang нэр үг

Агуу Сэжон хаан
세종대왕은 조선의 네 번째 왕으로 한글을 만들었습니다.
Агуу Сэжон хаан бол Чосоны дөрөв дэх хаан бөгөөд Хангылийг бүтээсэн.

훈민정음
hunminjeongeum нэр үг

Хунминжонъым (Хангылийн анхны нэр)
훈민정음은 '백성을 가르치는 바른 소리'라는 뜻입니다.
Хунминжонъым гэдэг нь “ард түмэнд заах зөв авиа” гэсэн утгатай.

유교
yugyo нэр үг

күнзийн сургаал
조선은 유교를 바탕으로 나라를 다스렸습니다.
Чосон улс күнзийн сургаалыг үндэс болгон улсаа удирдаж байсан.

임진왜란
imjinwaeran нэр үг

Имжиний дайн (Японы түрэмгийлэл, 1592–1598)
1592년에 일본이 조선을 침략해 임진왜란이 일어났습니다.
1592 онд Япон Чосон руу довтолж, Имжиний дайн эхэлсэн.

이순신
i sunsin нэр үг

адмирал И Сүнсин
이순신 장군은 거북선으로 일본 수군을 물리쳤습니다.
Адмирал И Сүнсин яст мэлхий хөлөг онгоцоор Японы тэнгисийн цэргийг ялсан.

일제 강점기
ilje gangjeomgi нэр үг

Японы колоничлолын үе (1910–1945)
1910년부터 1945년까지를 일제 강점기라고 합니다.
1910 оноос 1945 он хүртэлх үеийг Японы колоничлолын үе гэдэг.

3·1 운동
samil undong нэр үг

3-р сарын 1-ний хөдөлгөөн (1919 оны тусгаар тогтнолын хөдөлгөөн)
1919년 3월 1일에 전국에서 독립 만세 운동이 일어났습니다.
1919 оны 3-р сарын 1-нд улс даяар тусгаар тогтнолын төлөө “Мансэ!” хэмээн уриалсан хөдөлгөөн өрнөсөн.

대한민국 임시 정부
daehanminguk imsi jeongbu нэр үг

Бүгд Найрамдах Солонгос Улсын Түр засгийн газар
3·1 운동 뒤 1919년에 중국 상하이에서 대한민국 임시 정부가 세워졌습니다.
3-р сарын 1-ний хөдөлгөөний дараа, 1919 онд Хятадын Шанхай хотод Бүгд Найрамдах Солонгос Улсын Түр засгийн газар байгуулагдсан.

광복
gwangbok нэр үг

чөлөөлөлт (Японы ноёрхлоос)
1945년 8월 15일에 한국은 광복을 맞았습니다.
1945 оны 8-р сарын 15-нд Солонгос чөлөөлөгдсөн.

정부 수립
jeongbu surip нэр үг

засгийн газар байгуулагдсан явдал
1948년에 대한민국 정부가 수립되었습니다.
1948 онд Бүгд Найрамдах Солонгос Улсын засгийн газар байгуулагдсан.

6·25 전쟁
yugio jeonjaeng нэр үг

Солонгосын дайн (1950–1953)
6·25 전쟁은 1950년 북한의 남침으로 시작되어 1953년 정전 협정으로 멈추었습니다.
Солонгосын дайн 1950 онд Хойд Солонгос өмнө зүг рүү довтолсноор эхэлж, 1953 онд Зэвсэгт мөргөлдөөнийг зогсоох хэлэлцээрээр зогссон.

분단
bundan нэр үг

хуваагдал (Өмнөд, Хойд Солонгос)
한반도는 지금도 남과 북으로 분단되어 있습니다.
Солонгосын хойг одоо ч Өмнөд, Хойд гэж хуваагдсан хэвээр байна.

민주화
minjuhwa нэр үг

ардчиллын шилжилт
4·19 혁명, 5·18 민주화 운동, 6월 민주 항쟁을 거쳐 민주화가 이루어졌습니다.
4·19 хувьсгал, 5·18 ардчиллын хөдөлгөөн, 6-р сарын ардчилсан тэмцлээр дамжин ардчилал тогтсон.

한강의 기적
hangangui gijeok нэр үг

Хан мөрний гайхамшиг (Солонгосын эдийн засгийн хурдацтай өсөлт)
짧은 기간에 이룬 한국의 빠른 경제 성장을 한강의 기적이라고 합니다.
Солонгосын богино хугацаанд хийсэн эдийн засгийн хурдацтай өсөлтийг Хан мөрний гайхамшиг гэдэг.

🗺️ Газарзүй ба бүс нутаг 16 үг

한반도
hanbando нэр үг

Солонгосын хойг
한반도는 삼면이 바다로 둘러싸여 있습니다.
Солонгосын хойг гурван талаараа далайгаар хүрээлэгдсэн.

수도
sudo нэр үг

нийслэл
대한민국의 수도는 서울입니다.
Бүгд Найрамдах Солонгос Улсын нийслэл бол Сөүл.

특별시
teukbyeolsi нэр үг

тусгай хот (Сөүл)
서울은 대한민국의 하나뿐인 특별시입니다.
Сөүл бол Бүгд Найрамдах Солонгос Улсын цорын ганц тусгай хот.

광역시
gwangyeoksi нэр үг

метрополитан хот
부산, 대구, 인천은 광역시입니다.
Пусан, Тэгү, Инчон бол метрополитан хотууд.

특별자치시
teukbyeoljachisi нэр үг

тусгай өөрөө удирдах хот (Сэжон)
정부 부처가 많이 옮겨 온 세종은 특별자치시입니다.
Засгийн газрын олон яам шилжин очсон Сэжон бол тусгай өөрөө удирдах хот.

도
do нэр үг

муж (до)
경기도는 서울을 둘러싸고 있습니다.
Кёнги муж Сөүлийг тойрон оршдог.

특별자치도
teukbyeoljachido нэр үг

тусгай өөрөө удирдах муж
제주도의 공식 이름은 제주특별자치도입니다.
Жэжү арлын албан ёсны нэр бол Жэжү тусгай өөрөө удирдах муж.

행정 구역
haengjeong guyeok нэр үг

засаг захиргааны нэгж
한국의 행정 구역은 특별시, 광역시, 도 등으로 나뉩니다.
Солонгосын засаг захиргааны нэгж тусгай хот, метрополитан хот, муж гэх мэтээр хуваагддаг.

동해
donghae нэр үг

Зүүн тэнгис
동해는 한반도의 동쪽에 있는 바다입니다.
Зүүн тэнгис бол Солонгосын хойгийн зүүн талд байдаг тэнгис.

서해
seohae нэр үг

Баруун тэнгис (Шар тэнгис)
서해에는 넓은 갯벌이 있습니다.
Баруун тэнгист өргөн уудам далайн эргийн шавар нутаг бий.

남해
namhae нэр үг

Өмнөд тэнгис
남해에는 섬이 많습니다.
Өмнөд тэнгист олон арал бий.

독도
dokdo нэр үг

Токто (Зүүн тэнгис дэх Солонгосын арлууд)
독도는 동해에 있는 대한민국의 섬으로, 경상북도 울릉군에 속합니다.
Токто бол Зүүн тэнгист орших Бүгд Найрамдах Солонгос Улсын арал бөгөөд Хойд Кёншан мужийн Уллын гунд харьяалагддаг.

한라산
hallasan нэр үг

Халла уул (Өмнөд Солонгосын хамгийн өндөр уул)
제주도에 있는 한라산은 남한에서 가장 높은 산입니다.
Жэжү арал дээрх Халла уул бол Өмнөд Солонгосын хамгийн өндөр уул.

산맥
sanmaek нэр үг

уулын нуруу
태백산맥은 한반도 동쪽을 따라 길게 뻗어 있습니다.
Тэбэг уулын нуруу Солонгосын хойгийн зүүн хэсгийг даган урт сунаж тогтсон.

사계절
sagyejeol нэр үг

дөрвөн улирал
한국은 봄, 여름, 가을, 겨울 사계절이 뚜렷합니다.
Солонгост хавар, зун, намар, өвөл гэсэн дөрвөн улирал тод ялгардаг.

장마
jangma нэр үг

борооны улирал (чанма)
여름에는 장마 때문에 비가 많이 옵니다.
Зун борооны улирлын улмаас их бороо ордог.

💰 Эдийн засаг ба хэрэглэгч 16 үг

시장 경제
sijang gyeongje нэр үг

зах зээлийн эдийн засаг
시장 경제에서는 개인과 기업이 자유롭게 경제 활동을 합니다.
Зах зээлийн эдийн засагт хувь хүн, компаниуд эдийн засгийн үйл ажиллагаагаа чөлөөтэй явуулдаг.

세금
segeum нэр үг

татвар
일해서 돈을 벌면 외국인도 세금을 내야 합니다.
Ажиллаж мөнгө олбол гадаад иргэн ч татвар төлөх ёстой.

소득세
sodeukse нэр үг

орлогын албан татвар
월급을 받으면 소득세를 냅니다.
Цалин авахдаа орлогын албан татвар төлдөг.

부가가치세
bugagachise нэр үг

нэмэгдсэн өртгийн албан татвар (НӨАТ)

물건값에는 부가가치세가 들어 있습니다.

Барааны үнэд нэмэгдсэн өртгийн албан татвар багтсан байдаг.

물가
mulga нэр үг

үнийн түвшин; амьжиргааны өртөг

물가가 많이 올라서 생활비가 많이 듭니다.

Үнэ их өссөн тул амьжиргааны зардал их гарч байна.

수출
suchul нэр үг

экспорт

한국은 반도체와 자동차를 많이 수출합니다.

Солонгос хагас дамжуулагч, автомашин их хэмжээгээр экспортолдог.

소비자
sobija нэр үг

хэрэглэгч

소비자 피해를 입으면 1372 소비자상담센터에 상담할 수 있습니다.

Хэрэглэгчийн хохирол амсвал 1372 Хэрэглэгчийн зөвлөгөөний төвөөс зөвлөгөө авч болно.

환불
hwanbul нэр үг

мөнгө буцаан олголт

산 물건에 문제가 있으면 영수증을 가지고 가서 환불을 받습니다.

Худалдаж авсан бараа гэмтэлтэй бол баримтаа аваад очиж мөнгөө буцааж авна.

영수증
yeongsujeung нэр үг

төлбөрийн баримт

교환이나 환불을 하려면 영수증이 필요합니다.

Бараа солих эсвэл мөнгөө буцааж авахад баримт хэрэгтэй.

신용카드
sinyongkadeu нэр үг

зээлийн карт

신용카드로 계산하면 다음 달에 돈이 빠져나갑니다.

Зээлийн картаар төлбөл дараа сард нь мөнгө хасагдана.

할부
halbu нэр үг

хувааж төлөх (хэсэгчилсэн төлбөр)

냉장고를 3개월 할부로 샀습니다.

Хөргөгчийг 3 сараар хувааж төлөхөөр худалдаж авсан.

계좌
gyejwa нэр үг

банкны данс

월급을 받으려고 은행 계좌를 만들었습니다.

Цалингаа авахын тулд банкинд данс нээлгэсэн.

저축
jeochuk нэр үг

хадгаламж; мөнгө хуримтлуулах

매달 월급의 일부를 저축합니다.

Сар бүр цалингийнхаа тодорхой хэсгийг хадгалдаг.

대출
daechul нэр үг

зээл

집을 살 때 은행에서 대출을 받는 사람이 많습니다.

Байр худалдаж авахдаа банкнаас зээл авдаг хүн олон.

이자
ija нэр үг

хүү (мөнгөний)

대출을 받으면 이자를 내야 합니다.

Зээл авбал хүү төлөх ёстой.

원
won нэр үг

вон (Солонгосын мөнгөн тэмдэгт)

한국의 화폐 단위는 원입니다.

Солонгосын мөнгөн тэмдэгтийн нэгж бол вон.

💼 Ажил ба хөдөлмөрийн эрх 16 үг

근로자
geulloja нэр үг

ажилтан; хөдөлмөрлөгч

외국인 근로자도 근로기준법의 보호를 받습니다.

Гадаад ажилчид ч Хөдөлмөрийн стандартын хуулиар хамгаалагддаг.

사업주
saeopju нэр үг

ажил олгогч

사업주는 근로자에게 근로계약서를 주어야 합니다.

Ажил олгогч ажилтандаа хөдөлмөрийн гэрээ өгөх ёстой.

근로계약서
geullogyeyakseo нэр үг

хөдөлмөрийн гэрээ

일을 시작할 때 근로계약서를 쓰고 한 부를 받아야 합니다.

Ажил эхлэхдээ хөдөлмөрийн гэрээ байгуулж, нэг хувийг нь авах ёстой.

임금
imgeum нэр үг

цалин хөлс

회사는 정해진 날에 임금을 주어야 합니다.

Компани тогтоосон өдөр цалин олгох ёстой.

최저임금
choejeoimgeum нэр үг

хөдөлмөрийн хөлсний доод хэмжээ

최저임금은 해마다 정해지고 외국인 근로자에게도 똑같이 적용됩니다.

Хөдөлмөрийн хөлсний доод хэмжээг жил бүр тогтоодог бөгөөд гадаад ажилчдад ч адилхан хамаардаг.

근로 시간
geullo sigan нэр үг

ажлын цаг

법정 근로 시간은 하루 8시간, 일주일 40시간입니다.

Хуульд заасан ажлын цаг өдөрт 8 цаг, долоо хоногт 40 цаг.

연장 근로
yeonjang geullo нэр үг

илүү цагийн ажил

5명 이상 일하는 회사에서 연장 근로를 하면 수당을 더 받습니다.

5 ба түүнээс дээш хүн ажилладаг компанид илүү цагаар ажиллавал нэмэгдэл хөлс авна.

주휴 수당
juhyu sudang нэр үг

долоо хоногийн амралтын өдрийн цалин

일주일에 15시간 이상 일하고 정해진 날에 모두 출근하면 주휴 수당을 받을 수 있습니다.

Долоо хоногт 15 ба түүнээс дээш цаг ажиллаж, тогтоосон өдрүүдэд бүгдэд нь ажилдаа ирвэл долоо хоногийн амралтын өдрийн цалин авч болно.

연차 휴가
yeoncha hyuga нэр үг

ээлжийн цалинтай амралт

연차 휴가를 내고 고향에 다녀왔습니다.

Ээлжийн амралтаа аваад нутагтаа очиж ирсэн.

퇴직금
toejikgeum нэр үг

ажлаас гарахад олгох тэтгэмж
같은 회사에서 1년 이상 일하고 그만두면 퇴직금을 받습니다.
Нэг компанид 1-ээс доошгүй жил ажиллаад гарвал ажлаас гарахад олгох тэтгэмж авна.

4대 보험
sadae boheom нэр үг

нийгмийн дөрвөн даатгал
4대 보험은 국민연금, 건강보험, 고용보험, 산재 보험입니다.
Нийгмийн дөрвөн даатгал бол Үндэсний тэтгэвэр, Эрүүл мэндийн даатгал, Ажилгүйдлийн даатгал, Үйлдвэрлэлийн ослын даатгал.

고용보험
goyongboheom нэр үг

ажилгүйдлийн даатгал
고용보험에 가입하면 일자리를 잃었을 때 실업 급여를 받을 수 있습니다.
Ажилгүйдлийн даатгалд хамрагдсан бол ажилгүй болсон үедээ ажилгүйдлийн тэтгэмж авч болно.

산재 보험
sanjae boheom нэр үг

үйлдвэрлэлийн ослын даатгал
일하다가 다치면 산재 보험으로 치료비를 보상받을 수 있습니다.
Ажлын үеэр бэртвэл үйлдвэрлэлийн ослын даатгалаар эмчилгээний зардлаа нөхүүлж болно.

실업 급여
sireop geubyeo нэр үг

ажилгүйдлийн тэтгэмж
일자리를 잃으면 실업 급여를 신청할 수 있습니다.
Ажилгүй болвол ажилгүйдлийн тэтгэмж хүсч болно.

임금 체불
imgeum chebul нэр үг

цалин олгохгүй байх; цалингийн өр
임금 체불이 있으면 고용노동부에 신고할 수 있습니다.
Цалин олгохгүй байвал Хөдөлмөр эрхлэлт, хөдөлмөрийн яаманд мэдээлж болно.

고용노동부
goyongnodongbu нэр үг

Хөдөлмөр эрхлэлт, хөдөлмөрийн яам
고용노동부는 일자리와 근로자의 권리를 맡고 있는 정부 기관입니다.
Хөдөлмөр эрхлэлт, хөдөлмөрийн яам бол ажлын байр болон ажилчдын эрхийг хариуцдаг төрийн байгууллага.

🤝 Нийгмийн халамж ба хамгаалал 16 үг

복지
bokji нэр үг

нийгмийн халамж
정부는 국민의 복지를 위해 여러 제도를 운영합니다.
Засгийн газар ард түмний сайн сайхны төлөө олон тогтолцоог хэрэгжүүлдэг.

사회 보장
sahoe bojang нэр үг

нийгмийн хамгаалал
사회 보장 제도에는 사회 보험, 공공 부조, 사회 서비스가 있습니다.
Нийгмийн хамгааллын тогтолцоонд нийгмийн даатгал, нийгмийн туслалцаа, нийгмийн үйлчилгээ орно.

사회 보험
sahoe boheom нэр үг

нийгмийн даатгал
사회 보험은 병, 사고, 실업, 노후에 미리 대비하는 보험입니다.
Нийгмийн даатгал бол өвчин, осол, ажилгүйдэл, өндөр насанд урьдчилан бэлтгэх даатгал.

국민연금
gungminyeongeum нэр үг

үндэсний тэтгэвэр
국민연금에 가입하면 나이가 들어 연금을 받을 수 있습니다.
Үндэсний тэтгэвэрт хамрагдвал өндөр насандаа тэтгэвэр авч болно.

건강보험
geongangboheom нэр үг

эрүүл мэндийн даатгал
건강보험이 있으면 병원비의 일부만 내면 됩니다.
Эрүүл мэндийн даатгалтай бол эмнэлгийн төлбөрийн зөвхөн нэг хэсгийг төлөхөд хангалттай.

노인 장기 요양 보험
noin janggi yoyang boheom нэр үг

өндөр настны урт хугацааны асаргааны даатгал
노인 장기 요양 보험은 혼자 생활하기 어려운 노인을 돕습니다.
Өндөр настны урт хугацааны асаргааны даатгал ганцаараа амьдрахад бэрх өндөр настанд тусалдаг.

공공 부조
gonggong bujo нэр үг

нийгмийн туслалцаа (төрөөс үзүүлэх тусламж)
공공 부조는 생활이 어려운 사람을 나라가 세금으로 돕는 제도입니다.
Нийгмийн туслалцаа гэдэг нь амьдрал хэцүү хүмүүст төр татварын мөнгөөр тусалдаг тогтолцоо.

기초 생활 보장
gicho saenghwal bojang нэр үг

амьжиргааны баталгаа (бага орлоготой өрхөд үзүүлэх дэмжлэг)
소득이 적어 생활이 어려운 가정은 기초 생활 보장 제도의 도움을 받을 수 있습니다.
Орлого багатай, амьдрал хэцүү өрх амьжиргааны баталгааны тогтолцооны тусламж авч болно.

기초 연금
gicho yeongeum нэр үг

суурь тэтгэвэр (бага орлоготой өндөр настанд)
기초 연금은 소득이 적은 만 65세 이상 어르신에게 주는 연금입니다.
Суурь тэтгэвэр бол орлого багатай, 65 ба түүнээс дээш насны өндөр настанд олгодог тэтгэвэр.

사회 서비스
sahoe seobiseu нэр үг

нийгмийн үйлчилгээ
사회 서비스에는 돌봄, 상담, 교육 같은 도움이 있습니다.
Нийгмийн үйлчилгээнд асаргаа, зөвлөгөө, сургалт зэрэг тусламж орно.

아동 수당
adong sudang нэр үг

хүүхдийн тэтгэмж
아동 수당은 어린 자녀를 키우는 가정에 주는 돈입니다.
Хүүхдийн тэтгэмж бол бага насны хүүхэд өсгөж буй өрхөд олгодог мөнгө.

출산 휴가
chulsan hyuga нэр үг

жирэмсний болон амаржсаны амралт
아기를 낳은 근로자는 출산 휴가를 쓸 수 있습니다.
Хүүхэд төрүүлсэн ажилтан жирэмсний болон амаржсаны амралт авч болно.

육아휴직
yugahyujik нэр үг

хүүхэд асрах чөлөө
아빠도 육아휴직을 하고 아이를 돌볼 수 있습니다.
Аав ч хүүхэд асрах чөлөө аваад хүүхдээ харж болно.

어린이집
eorinijip нэр үг

хүүхэд асрах төв (ясли, цэцэрлэг)
부부가 모두 일해서 아이를 어린이집에 보냅니다.
Эхнэр нөхөр хоёулаа ажилладаг тул хүүхдээ хүүхэд асрах төвд өгдөг.

장애인
jangaein нэр үг

хөгжлийн бэрхшээлтэй хүн
장애인 전용 주차 구역에 함부로 주차하면 안 됩니다.
Хөгжлийн бэрхшээлтэй хүний зориулалтын зогсоолд дураараа машин тавьж болохгүй.

자원봉사
jawonbongsa нэр үг

сайн дурын ажил
주말마다 복지관에서 자원봉사를 합니다.
Амралтын өдөр бүр халамжийн төвд сайн дурын ажил хийдэг.

🏫 Боловсрол 16 үг

의무 교육
uimu gyoyuk нэр үг

албан журмын боловсрол
한국의 의무 교육은 초등학교 6년과 중학교 3년입니다.
Солонгосын албан журмын боловсрол нь бага сургуулийн 6 жил, дунд сургуулийн 3 жил.

유치원
yuchiwon нэр үг

цэцэрлэг
딸은 집 근처 유치원에 다닙니다.
Охин маань гэрийн ойролцоох цэцэрлэгт явдаг.

초등학교
chodeunghakgyo нэр үг

бага сургууль
초등학교는 6년 동안 다닙니다.
Бага сургуульд 6 жил сурдаг.

중학교
junghakgyo нэр үг

дунд сургууль (бага сургуулийн дараах 3 жил)
중학교 3년까지가 의무 교육입니다.
Дунд сургуулийн 3 жил хүртэл албан журмын боловсрол.

고등학교
godeunghakgyo нэр үг

ахлах сургууль
고등학교는 의무 교육은 아니지만 대부분의 학생이 다닙니다.
Ахлах сургууль албан журмын боловсрол биш ч ихэнх сурагчид сурдаг.

대학교
daehakgyo нэр үг

их сургууль
고등학교를 졸업하고 대학교에 진학했습니다.
Ахлах сургуулиа төгсөөд их сургуульд элссэн.

학기
hakgi нэр үг

улирал (хичээлийн)
한국의 학교는 1년에 두 학기가 있고, 새 학년은 3월에 시작합니다.
Солонгосын сургуулиуд жилдээ хоёр улиралтай бөгөөд шинэ хичээлийн жил 3-р сард эхэлдэг.

학부모
hakbumo нэр үг

сурагчийн эцэг эх
학교에서 학부모 상담 주간을 알려 왔습니다.
Сургуулиас эцэг эхийн зөвлөгөөний долоо хоногийн талаар мэдэгдсэн.

담임 선생님
damim seonsaengnim нэр үг

анги удирдсан багш
아이 일로 담임 선생님과 상담했습니다.
Хүүхдийнхээ асуудлаар анги удирдсан багштай зөвлөлдсөн.

가정 통신문
gajeong tongsinmun нэр үг

эцэг эхэд хүргэх сургуулийн мэдэгдэл
학교에서 보낸 가정 통신문을 꼭 읽어 보세요.
Сургуулиас ирүүлсэн мэдэгдлийг заавал уншаарай.

방과 후 학교
banggwa hu hakgyo нэр үг

хичээлийн дараах сургалт (сургууль дээр)
아이는 방과 후 학교에서 미술을 배웁니다.
Хүүхэд маань хичээлийн дараах сургалтаар зураг сурдаг.

학원
hagwon нэр үг

хувийн сургалтын төв (хагвон)
많은 학생이 학교가 끝난 뒤 학원에 다닙니다.
Олон сурагч хичээл тарсны дараа хувийн сургалтын төвд явдаг.

수능
suneung нэр үг

Сүнын (их сургуулийн элсэлтийн ерөнхий шалгалт)
수능은 대학에 들어가기 위해 보는 시험입니다.
Сүнын бол их сургуульд элсэхийн тулд өгдөг шалгалт.

입학
iphak нэр үг

элсэлт; сургуульд орох
3월에 초등학교 입학식이 있습니다.
3-р сард бага сургуулийн элсэлтийн ёслол болдог.

졸업
joreop нэр үг

төгсөлт
졸업식은 보통 2월쯤에 합니다.
Төгсөлтийн ёслол ихэвчлэн 2-р сарын орчим болдог.

평생 교육
pyeongsaeng gyoyuk нэр үг

насан туршийн боловсрол
어른도 평생 교육 기관에서 새로운 것을 배울 수 있습니다.
Насанд хүрэгчид ч насан туршийн боловсролын байгууллагаас шинэ зүйл сурч болно.

👨‍👩‍👧 Гэр бүл ба нийгмийн өөрчлөлт 16 үг

핵가족
haekgajok нэр үг

цөм гэр бүл
요즘은 부모와 자녀만 사는 핵가족이 많습니다.
Өнөө үед зөвхөн эцэг эх, хүүхдүүд амьдардаг цөм гэр бүл олон.

대가족
daegajok нэр үг

өргөн гэр бүл
옛날에는 할아버지, 할머니와 함께 사는 대가족이 많았습니다.
Эрт үед өвөө, эмээтэйгээ хамт амьдардаг өргөн гэр бүл олон байсан.

1인 가구
irin gagu нэр үг

ганц хүнтэй өрх
혼자 사는 1인 가구가 늘고 있습니다.
Ганцаараа амьдардаг ганц хүнтэй өрх нэмэгдэж байна.

맞벌이
matbeori нэр үг

эхнэр нөхөр хоёулаа ажилладаг
부부가 모두 일하는 맞벌이 가정이 많아졌습니다.
Эхнэр нөхөр хоёулаа ажилладаг гэр бүл олширсон.

저출산
jeochulsan нэр үг

төрөлтийн түвшин бага
저출산으로 태어나는 아이가 줄고 있습니다.
Төрөлтийн түвшин бага байгаагаас төрөх хүүхдийн тоо буурч байна.

고령화
goryeonghwa нэр үг

хүн амын хөгшрөлт
고령화로 노인 인구가 빠르게 늘고 있습니다.
Хүн амын хөгшрөлтийн улмаас өндөр настны тоо хурдан нэмэгдэж байна.

초고령 사회
chogoryeong sahoe нэр үг

хэт хөгширсөн нийгэм
노인 인구가 빠르게 늘어 한국은 초고령 사회가 되었습니다.
Өндөр настны тоо хурдан нэмэгдэж, Солонгос хэт хөгширсөн нийгэм болсон.

다문화 가족
damunhwa gajok нэр үг

олон соёлт гэр бүл
다문화 가족은 서로 다른 문화를 가진 사람들이 이룬 가족입니다.
Олон соёлт гэр бүл бол өөр өөр соёлтой хүмүүсийн бүрдүүлсэн гэр бүл.

결혼이민자
gyeolhoniminja нэр үг

гэрлэлтийн цагаач
결혼이민자는 한국 사람과 결혼해서 한국에 사는 외국인입니다.
Гэрлэлтийн цагаач гэдэг нь Солонгос хүнтэй гэрлээд Солонгост амьдарч буй гадаад иргэн.

이민자
iminja нэр үг

цагаач
한국에 사는 이민자가 점점 늘고 있습니다.
Солонгост амьдардаг цагаачид улам нэмэгдэж байна.

가족센터
gajoksenteo нэр үг

гэр бүлийн төв (олон соёлт гэр бүлийг оролцуулан гэр бүлийг дэмжих төв)
가족센터에서 한국어 교육과 가족 상담을 받을 수 있습니다.
Гэр бүлийн төвөөс солонгос хэлний сургалт, гэр бүлийн зөвлөгөө авч болно.

중도 입국 자녀
jungdo ipguk janyeo нэр үг

дундаас нь Солонгост ирсэн хүүхэд (гадаадад өсөөд эцэг эхээ даган ирсэн)
중도 입국 자녀는 외국에서 자라다가 부모를 따라 한국에 온 아이입니다.
Дундаас нь ирсэн хүүхэд гэдэг нь гадаадад өсөж байгаад эцэг эхээ даган Солонгост ирсэн хүүхэд.

한부모 가족
hanbumo gajok нэр үг

өрх толгойлсон гэр бүл
한부모 가족은 엄마나 아빠 혼자 아이를 키우는 가족입니다.
Өрх толгойлсон гэр бүл гэдэг нь ээж эсвэл аав ганцаараа хүүхдээ өсгөж буй гэр бүл.

양성평등
yangseongpyeongdeung нэр үг

жендэрийн тэгш байдал
양성평등은 남녀가 똑같이 존중받고 같은 기회를 갖는 것입니다.
Жендэрийн тэгш байдал гэдэг нь эрэгтэй, эмэгтэй хүн адил хүндлэгдэж, ижил боломжтой байх явдал.

세대 차이
sedae chai нэр үг

үе үеийн ялгаа
부모와 자녀 사이에 세대 차이를 느낄 때가 있습니다.
Эцэг эх, үр хүүхдийн хооронд үе үеийн ялгаа мэдрэгдэх үе бий.

도시화
dosihwa нэр үг

хотжилт
도시화로 많은 사람이 농촌에서 도시로 옮겨 갔습니다.
Хотжилтын улмаас олон хүн хөдөөнөөс хот руу нүүсэн.

🎎 Баяр ба уламжлал 16 үг

명절
myeongjeol нэр үг

уламжлалт баяр
설날과 추석은 한국의 대표적인 명절입니다.
Соллал, Чусок бол Солонгосын гол уламжлалт баяр.

음력
eumnyeok нэр үг

билгийн тоолол
설날과 추석은 음력으로 날짜를 정합니다.
Соллал, Чусокийн өдрийг билгийн тооллоор тогтоодог.

설날
seollal нэр үг

Соллал (билгийн тооллын шинэ жил)
설날은 음력 1월 1일입니다.
Соллал бол билгийн тооллын 1-р сарын 1-ний өдөр.

세배
sebae нэр үг

сэбэ (шинэ жилээр ахмадуудад мэхийн ёслох)
설날 아침에 어른께 세배를 드립니다.
Соллалын өглөө ахмадууддаа сэбэ хийж ёслодог.

세뱃돈
sebaetdon нэр үг

шинэ жилийн мөнгө (сэбэ хийсний дараа өгдөг)
세배를 하면 어른들이 세뱃돈을 주십니다.
Сэбэ хийхэд ахмадууд шинэ жилийн мөнгө өгдөг.

떡국
tteokguk нэр үг

ттоккук (Соллалаар иддэг ттоктой шөл)
설날에 떡국을 먹으면 한 살 더 먹는다고 합니다.
Соллалын өдөр ттоккук идвэл нэг нас нэмнэ гэдэг.

윷놀이
yunnori нэр үг

юнноли (дөрвөн саваагаар тоглодог уламжлалт тоглоом)
명절에 가족이 모여 윷놀이를 합니다.
Баяраар гэр бүлээрээ цуглаж юнноли тоглодог.

정월 대보름
jeongwol daeboreum нэр үг

Жонволь Тэборым (билгийн тооллын жилийн анхны тэргэл сар)
정월 대보름에는 오곡밥과 부럼을 먹습니다.
Жонволь Тэборымд таван үрийн будаа, самар (бурым) иддэг.

단오
dano нэр үг

Тано (билгийн тооллын 5-р сарын 5-ны баяр)
음력 5월 5일 단오에는 창포물에 머리를 감았습니다.
Билгийн тооллын 5-р сарын 5-ны Тано баяраар чанпо ургамлын усаар үсээ угаадаг байжээ.

추석
chuseok нэр үг

Чусок (Солонгосын ургацын баяр)
추석은 음력 8월 15일입니다.
Чусок бол билгийн тооллын 8-р сарын 15-ны өдөр.

송편
songpyeon нэр үг

сонпён (Чусокоор хийдэг хагас сар хэлбэртэй ттэк)
추석에 가족이 모여 송편을 빚습니다.
Чусокоор гэр бүлээрээ цуглаж сонпён хийдэг.

차례
charye нэр үг

чарэ (баярын өглөө өвөг дээдэст өргөх тахилга)
명절 아침에 조상께 차례를 지냅니다.
Баярын өглөө өвөг дээдэстээ чарэ тахилга өргөдөг.

성묘
seongmyo нэр үг

өвөг дээдсийн булш эргэх
추석에 조상의 산소에 가서 성묘를 합니다.
Чусокоор өвөг дээдсийнхээ булшин дээр очиж эргэдэг.

동지
dongji нэр үг

Тонжи (өвлийн туйл)
동지에는 팥죽을 먹습니다.
Тонжигийн өдөр улаан шошны зутан (пхатжук) иддэг.

한복
hanbok нэр үг

ханбок (Солонгосын уламжлалт хувцас)
명절에 한복을 입는 사람도 있습니다.
Баяраар ханбок өмсдөг хүмүүс ч бий.

김장
gimjang нэр үг

кимжан (өвөлд зориулж их хэмжээний кимчи даршлах)
겨울이 오기 전에 가족과 이웃이 모여 김장을 합니다.
Өвөл болохоос өмнө гэр бүл, хөршүүд цуглаж кимжан хийдэг.

🙇 Ёс зүй ба гэр бүлийн ёслол 16 үг

예절
yejeol нэр үг

ёс зүй
한국에서는 어른을 대할 때 예절을 중요하게 생각합니다.
Солонгост ахмад хүнтэй харьцахдаа ёс зүйг чухалд үздэг.

존댓말
jondaenmal нэр үг

хүндэтгэлийн хэллэг
처음 만난 사람이나 어른에게는 존댓말을 씁니다.
Анх уулзаж буй хүн болон ахмад хүнд хүндэтгэлийн хэллэг хэрэглэдэг.

반말
banmal нэр үг

панмал (энгийн, дотно хэллэг)
친한 친구끼리는 반말을 쓰기도 합니다.
Дотно найзууд хоорондоо панмалаар ярих нь бий.

호칭
hoching нэр үг

хүнд хандаж дуудах үг
한국에서는 나이와 관계에 따라 호칭이 달라집니다.
Солонгост нас, харилцаанаас хамааран хүнд хандаж дуудах үг өөр өөр байдаг.

어르신
eoreusin нэр үг

өндөр настан (хүндэтгэлтэй хэлбэр)
버스에서 어르신께 자리를 양보했습니다.
Автобусанд өндөр настанд суудлаа тавьж өгсөн.

인사
insa нэр үг

мэндчилгээ
이웃을 만나면 먼저 밝게 인사합니다.
Хөрштэйгээ таарвал түрүүлж элдгээр мэндэлдэг.

절
jeol нэр үг

мэхийн ёслол (гүн, уламжлалт)
명절에 어른께 큰절을 합니다.
Баяраар ахмадууддаа сөгдөн мэхийн ёслол хийдэг.

경조사
gyeongjosa нэр үг

баяр ба гашуудлын ёслол (хурим, оршуулга гэх мэт)
경조사는 결혼 같은 기쁜 일과 장례 같은 슬픈 일을 말합니다.
Кёнжоса гэдэг нь хурим шиг баяртай үйл явдал, оршуулга шиг гунигтай үйл явдлыг хэлнэ.

결혼식
gyeolhonsik нэр үг

хурим
결혼식에 가서 신랑과 신부를 축하했습니다.
Хуриманд очиж хүргэн, сүйт бүсгүйд баяр хүргэсэн.

축의금
chuguigeum нэр үг

хуримын бэлэг мөнгө
결혼식에 갈 때 축의금을 봉투에 넣어 갑니다.
Хуриманд очихдоо бэлэг мөнгөө дугтуйд хийж авч явдаг.

장례식
jangnyesik нэр үг

оршуулгын ёслол
장례식에 갈 때는 검은색처럼 어두운 옷을 입습니다.
Оршуулгад очихдоо хар зэрэг бараан өнгийн хувцас өмсдөг.

조의금
jouigeum нэр үг

эмгэнэлийн мөнгө
장례식장에서 조의금을 내고 위로의 말을 전합니다.
Гашуудлын ёслолын газар эмгэнэлийн мөнгө өгч, эмгэнэл илэрхийлдэг.

집들이
jipdeuri нэр үг

шинэ гэрийн найр
이사한 친구 집에 집들이를 하러 갔습니다.
Нүүсэн найзынхаа гэрт шинэ гэрийн найранд очсон.

돌잔치
doljanchi нэр үг

хүүхдийн нэг насны найр
아기의 첫 생일에 돌잔치를 합니다.
Хүүхдийн анхны төрсөн өдрөөр нэг насны найр хийдэг.

돌잡이
doljabi нэр үг

дольжаби (нэг насны найран дээр хүүхэд эд зүйл сонгож барих ёс)
돌잡이에서 아기가 연필을 잡았습니다.
Дольжаби дээр хүүхэд харандаа барьсан.

환갑
hwangap нэр үг

хвангап (60 насны ой)
환갑은 만 60세가 되는 생일입니다.
Хвангап бол бүтэн 60 нас хүрч буй төрсөн өдөр.

🛂 Оршин суух ба цагаачлал 16 үг

비자
bija нэр үг

виз
한국에 오려면 목적에 맞는 비자가 필요합니다.
Солонгост ирэхийн тулд зорилгодоо тохирсон виз хэрэгтэй.

여권
yeogwon нэр үг

гадаад паспорт
여권과 외국인등록증은 잘 보관해야 합니다.
Паспорт болон гадаадын иргэний үнэмлэхээ сайн хадгалах ёстой.

체류 자격
cheryu jagyeok нэр үг

оршин суух статус (визийн төрөл)
체류 자격에 따라 할 수 있는 일이 다릅니다.
Оршин суух статусаас хамаарч хийж болох ажил өөр өөр байдаг.

체류 기간
cheryu gigan нэр үг

оршин суух хугацаа
체류 기간이 언제 끝나는지 미리 확인하세요.
Оршин суух хугацаа хэзээ дуусахыг урьдчилан шалгаарай.

연장
yeonjang нэр үг

сунгалт
체류 기간이 끝나기 전에 연장 신청을 해야 합니다.
Оршин суух хугацаа дуусахаас өмнө сунгалтын хүсэлт гаргах ёстой.

외국인등록
oegugindeungnok нэр үг

гадаадын иргэний бүртгэл
90일을 넘게 한국에 머무르는 외국인은 외국인등록을 해야 합니다.
Солонгост 90 хоногоос удаан байх гадаад иргэн гадаадын иргэний бүртгэлд бүртгүүлэх ёстой.

외국인등록증
oegugindeungnokjeung нэр үг

гадаадын иргэний үнэмлэх (оршин суух карт)
외국인등록증을 잃어버리면 다시 발급받아야 합니다.
Гадаадын иргэний үнэмлэхээ гээвэл дахин авах ёстой.

체류지 변경 신고
cheryuji byeongyeong singo нэр үг

оршин суух хаяг өөрчлөгдсөнийг мэдэгдэх (гадаад иргэд)
외국인이 이사하면 정해진 기간 안에 체류지 변경 신고를 해야 합니다.
Гадаад иргэн нүүвэл тогтоосон хугацаанд оршин суух хаяг өөрчлөгдсөнөө мэдэгдэх ёстой.

출입국·외국인청
churipguk oegugincheong нэр үг

Цагаачлал, гадаадын иргэний алба
외국인등록은 출입국·외국인청에서 합니다.
Гадаадын иргэний бүртгэлийг Цагаачлал, гадаадын иргэний албанд хийлгэдэг.

하이코리아
haikoria нэр үг

HiKorea (гадаад иргэдийн цагаачлалын үйлчилгээний засгийн газрын сайт)
하이코리아 누리집에서 체류 민원을 방문 예약할 수 있습니다.
HiKorea сайтаас оршин суухтай холбоотой үйлчилгээнд очих цагаа урьдчилан захиалж болно.

영주권
yeongjugwon нэр үг

байнга оршин суух эрх
영주권을 받으면 체류 기간을 연장하지 않고 한국에서 계속 살 수 있습니다.
Байнга оршин суух эрх авбал оршин суух хугацаагаа сунгахгүйгээр Солонгост үргэлжлүүлэн амьдарч болно.

귀화
gwihwa нэр үг

иргэншил авах (харьяат болох)
귀화하면 대한민국 국적을 얻습니다.
Иргэншил авбал Бүгд Найрамдах Солонгос Улсын харьяат болно.

국적
gukjeok нэр үг

харьяалал; иргэншил
제 국적은 베트남입니다.
Би Вьетнам улсын харьяат.

사회통합프로그램
sahoetonghappeurogeuraem нэр үг

Нийгмийн интеграцийн хөтөлбөр (KIIP)
사회통합프로그램에서 한국어와 한국 사회를 배웁니다.
Нийгмийн интеграцийн хөтөлбөрт солонгос хэл болон Солонгосын нийгмийг сурдаг.

종합평가
jonghappyeongga нэр үг

KIIP-ийн нэгдсэн шалгалт
5단계를 마치면 종합평가를 봅니다.
5-р шатыг дуусгаад нэгдсэн шалгалт өгдөг.

불법 체류
bulbeop cheryu нэр үг

хууль бусаар оршин суух
체류 기간이 지났는데도 출국하지 않으면 불법 체류가 됩니다.
Оршин суух хугацаа дууссан ч эх орноосоо гарахгүй бол хууль бусаар оршин суусанд тооцогдоно.

🏢 Иргэдэд үйлчлэх төв ба төрийн байгууллага 16 үг

주민센터
juminsenteo нэр үг

иргэдэд үйлчлэх төв (орон нутгийн захиргаа)
주민센터에서 각종 증명서를 뗄 수 있습니다.
Иргэдэд үйлчлэх төвөөс төрөл бүрийн тодорхойлолт авч болно.

행정복지센터
haengjeongbokjisenteo нэр үг

захиргаа, халамжийн төв (иргэдэд үйлчлэх төвийн шинэ нэр)
요즘은 주민센터를 행정복지센터라고도 부릅니다.
Өнөө үед иргэдэд үйлчлэх төвийг захиргаа, халамжийн төв гэж бас нэрлэдэг.

구청
gucheong нэр үг

дүүргийн захиргаа
구청은 구의 행정 업무를 맡아 하는 곳입니다.
Дүүргийн захиргаа бол дүүргийн захиргааны ажлыг хариуцдаг газар.

민원
minwon нэр үг

иргэний хүсэлт; төрийн үйлчилгээ
민원을 보려면 번호표를 뽑고 기다립니다.
Үйлчилгээ авахын тулд дугаарын хуудас аваад хүлээдэг.

서류
seoryu нэр үг

бичиг баримт
필요한 서류를 미리 준비해 가세요.
Шаардлагатай бичиг баримтаа урьдчилан бэлдэж очоорой.

신청서
sincheongseo нэр үг

өргөдлийн маягт
신청서에 이름과 주소를 씁니다.
Өргөдлийн маягтад нэр, хаягаа бичнэ.

작성하다
jakseonghada үйл үг

бөглөх; бичих (бичиг баримт)
신청서를 작성해서 창구에 내세요.
Өргөдлийн маягтаа бөглөөд цонхонд өгнө үү.

제출하다
jechulhada үйл үг

өгөх; хүргүүлэх (бичиг баримт)
서류를 정해진 날까지 제출해야 합니다.
Бичиг баримтаа тогтоосон өдрөөс өмнө өгөх ёстой.

증명서
jeungmyeongseo нэр үг

тодорхойлолт; гэрчилгээ
학교에서 졸업 증명서를 발급받았습니다.
Сургуулиасаа төгссөний тодорхойлолт авсан.

발급
balgeup нэр үг

олгох (бичиг баримт)
증명서는 무인 민원 발급기에서도 발급받을 수 있습니다.
Тодорхойлолтыг автомат үйлчилгээний машинаас ч авч болно.

접수
jeopsu нэр үг

хүлээн авах (өргөдөл); бүртгэл
접수 창구에서 서류를 냈습니다.
Хүлээн авах цонхонд бичиг баримтаа өгсөн.

수수료
susuryo нэр үг

хураамж
증명서를 뗄 때 수수료를 내야 할 수도 있습니다.
Тодорхойлолт авахдаа хураамж төлөх шаардлагатай байж магадгүй.

신분증
sinbunjeung нэр үг

иргэний үнэмлэх; биеийн байцаалт
민원을 볼 때는 신분증이 필요합니다. 외국인은 외국인등록증을 가져가세요.
Төрийн үйлчилгээ авахад иргэний үнэмлэх хэрэгтэй. Гадаад иргэд гадаадын иргэний үнэмлэхээ авч очоорой.

전입 신고
jeonip singo нэр үг

шинэ хаягт шилжин ирснээ бүртгүүлэх
새집으로 이사하면 주민센터에 전입 신고를 합니다.
Шинэ байранд нүүвэл иргэдэд үйлчлэх төвд шилжин ирснээ бүртгүүлдэг.

출생 신고
chulsaeng singo нэр үг

төрсний бүртгэл
아기가 태어나면 한 달 안에 출생 신고를 합니다.
Хүүхэд төрвөл нэг сарын дотор төрсний бүртгэлд бүртгүүлдэг.

혼인 신고
honin singo нэр үг

гэрлэлтийн бүртгэл
결혼하면 시청이나 구청에 혼인 신고를 합니다.
Гэрлэсэн бол хотын захиргаа эсвэл дүүргийн захиргаанд гэрлэлтээ бүртгүүлдэг.

🏠 Орон сууц ба түрээс 16 үг

집주인
jipjuin нэр үг

байрны эзэн; түрээслүүлэгч
수도가 고장 나서 집주인에게 연락했습니다.
Усны хоолой эвдэрсэн тул байрны эзэн рүү холбогдсон.

세입자
seipja нэр үг

түрээслэгч
세입자는 남의 집을 빌려서 사는 사람입니다.
Түрээслэгч гэдэг нь бусдын байрыг түрээслэн амьдардаг хүн.

부동산
budongsan нэр үг

үл хөдлөх хөрөнгийн зуучлал (мөн: үл хөдлөх хөрөнгө)
부동산에 가서 원룸을 알아봤습니다.
Үл хөдлөх хөрөнгийн зуучлалд очиж нэг өрөө байр сонирхсон.

전세
jeonse нэр үг

жонсэ (их хэмжээний барьцаа өгч, сарын түрээс төлөхгүй түрээслэх хэлбэр)
전세는 큰 보증금을 맡기고 매달 집세를 내지 않는 방식입니다.
Жонсэ бол их хэмжээний барьцаа мөнгө өгөөд сар бүр түрээс төлдөггүй хэлбэр.

월세
wolse нэр үг

вольсэ (сарын түрээс)
월세는 보증금과 함께 매달 집세를 내는 방식입니다.
Вольсэ бол барьцаа мөнгөтэй зэрэгцэн сар бүр түрээс төлдөг хэлбэр.

보증금
bojeunggeum нэр үг

барьцаа мөнгө
계약이 끝나면 집주인에게 보증금을 돌려받습니다.
Гэрээ дуусахад байрны эзнээс барьцаа мөнгөө буцааж авна.

관리비
gwallibi нэр үг

байрны үйлчилгээний төлбөр
아파트에 살면 매달 관리비를 냅니다.
Орон сууцанд амьдарвал сар бүр байрны үйлчилгээний төлбөр төлдөг.

공과금
gonggwageum нэр үг

ашиглалтын төлбөр (цахилгаан, хий гэх мэт)
전기 요금, 가스 요금 같은 공과금을 냅니다.
Цахилгааны төлбөр, хийн төлбөр зэрэг ашиглалтын төлбөрөө төлдөг.

임대차 계약서
imdaecha gyeyakseo нэр үг

түрээсийн гэрээ
집을 빌릴 때는 임대차 계약서를 꼭 씁니다.
Байр түрээслэхдээ түрээсийн гэрээ заавал байгуулна.

계약 기간
gyeyak gigan нэр үг

гэрээний хугацаа
계약 기간이 끝나기 전에 집주인과 미리 이야기해야 합니다.
Гэрээний хугацаа дуусахаас өмнө байрны эзэнтэй урьдчилан ярилцах ёстой.

확정일자
hwakjeongilja нэр үг

баталгаат огноо (гэрээнд дардаг, барьцаа мөнгийг хамгаалахад тусалдаг албан ёсны огноо)
전입 신고를 하고 계약서에 확정일자를 받으면 보증금을 지키는 데 도움이 됩니다.
Шилжин ирснээ бүртгүүлж, гэрээндээ баталгаат огноо даруулбал барьцаа мөнгөө хамгаалахад тус болно.

등기부등본
deunggibudeungbon нэр үг

үл хөдлөх хөрөнгийн бүртгэлийн лавлагаа
계약하기 전에 등기부등본으로 집주인이 누구인지 확인합니다.
Гэрээ байгуулахаас өмнө үл хөдлөх хөрөнгийн бүртгэлийн лавлагаагаар байрны эзэн хэн болохыг шалгадаг.

이사
isa нэр үг

нүүх
다음 달에 새집으로 이사합니다.
Ирэх сард шинэ байранд нүүнэ.

원룸
wollum нэр үг

нэг өрөө байр (студио)
혼자 살아서 원룸을 구했습니다.
Ганцаараа амьдардаг тул нэг өрөө байр олсон.

아파트
apateu нэр үг

орон сууц (апартмент хороолол)
한국에는 아파트에 사는 사람이 많습니다.
Солонгост орон сууцанд амьдардаг хүн олон.

관리사무소
gwallisamuso нэр үг

хорооллын удирдлагын алба
아파트에 문제가 생기면 관리사무소에 연락합니다.
Орон сууцанд асуудал гарвал удирдлагын албатай холбогддог.

♻️ Өдөр тутмын дүрэм: хог ба замын хөдөлгөөн 16 үг

분리수거
bullisugeo нэр үг

хог ангилах (дахин боловсруулахаар)
플라스틱, 캔, 병, 종이는 분리수거를 합니다.
Хуванцар, лааз, шил, цаасыг ангилж хаядаг.

종량제 봉투
jongnyangje bongtu нэр үг

төлбөртэй хогийн уут
일반 쓰레기는 종량제 봉투에 담아 버립니다.
Ердийн хогийг төлбөртэй хогийн уутанд хийж хаядаг.

일반 쓰레기
ilban sseuregi нэр үг

ердийн хог (дахин боловсруулах боломжгүй)
사용한 휴지는 재활용이 안 되는 일반 쓰레기입니다.
Хэрэглэсэн салфетка дахин боловсруулах боломжгүй ердийн хог.

음식물 쓰레기
eumsingmul sseuregi нэр үг

хүнсний хаягдал
음식물 쓰레기는 전용 용기나 봉투에 따로 버립니다.
Хүнсний хаягдлыг тусгай сав эсвэл уутанд тусад нь хаядаг.

재활용품
jaehwaryongpum нэр үг

дахин боловсруулах хог
재활용품은 깨끗이 씻어서 정해진 날에 내놓습니다.
Дахин боловсруулах хогийг сайтар угааж, тогтоосон өдөр гаргадаг.

대형 폐기물
daehyeong pyegimul нэр үг

том оврын хог (тавилга, цахилгаан хэрэгсэл)
헌 소파 같은 대형 폐기물은 신고하고 스티커를 붙여서 버립니다.
Хуучин буйдан зэрэг том оврын хогийг мэдүүлж, наалт наагаад хаядаг.

층간소음
cheunggansoeum нэр үг

давхар хоорондын дуу чимээ
밤늦게 뛰면 층간소음으로 이웃에게 피해를 줄 수 있습니다.
Шөнө орой гүйвэл давхар хоорондын дуу чимээгээр хөршдөө төвөг учруулж болно.

이웃
iut нэр үг

хөрш
어려운 일이 있을 때 이웃끼리 서로 돕습니다.
Хэцүү үед хөршүүд бие биедээ тусалдаг.

공공장소
gonggongjangso нэр үг

олон нийтийн газар
공공장소에서는 큰 소리로 통화하지 않습니다.
Олон нийтийн газар утсаар чанга ярьдаггүй.

금연 구역
geumyeon guyeok нэр үг

тамхи татахыг хориглосон бүс
금연 구역에서 담배를 피우면 과태료를 낼 수 있습니다.
Тамхи татахыг хориглосон бүсэд тамхи татвал торгууль төлж магадгүй.

노약자석
noyakjaseok нэр үг

тэргүүн ээлжийн суудал
노약자석은 노인, 장애인, 임신부 등을 위한 자리입니다.
Тэргүүн ээлжийн суудал бол өндөр настан, хөгжлийн бэрхшээлтэй хүн, жирэмсэн эмэгтэй зэрэгт зориулсан суудал.

횡단보도
hoengdanbodo нэр үг

явган хүний гарц
길을 건널 때는 횡단보도를 이용합니다.
Зам хөндлөн гарахдаа явган хүний гарцаар гарна.

무단 횡단
mudan hoengdan нэр үг

зөвшөөрөлгүй газраар зам хөндлөн гарах
무단 횡단은 위험하고 법을 어기는 것입니다.
Зөвшөөрөлгүй газраар зам хөндлөн гарах нь аюултай бөгөөд хууль зөрчсөн үйлдэл.

교통 법규
gyotong beopgyu нэр үг

замын хөдөлгөөний дүрэм
운전할 때는 교통 법규를 지켜야 합니다.
Жолоодохдоо замын хөдөлгөөний дүрмийг дагаж мөрдөх ёстой.

음주 운전
eumju unjeon нэр үг

согтуугаар жолоодох
음주 운전은 법으로 엄하게 처벌합니다.
Согтуугаар жолоодвол хуулиар хатуу шийтгэдэг.

환승
hwanseung нэр үг

шилжин суух (автобус, метро солих)
버스에서 내릴 때 교통카드를 찍으면 환승 할인을 받을 수 있습니다.
Автобуснаас буухдаа тээврийн картаа уншуулбал шилжин суух хөнгөлөлт авч болно.

Эмнэлэг ба эрүүл мэнд 16 үг

보건소
bogeonso нэр үг

нийгмийн эрүүл мэндийн төв (погонсо)
보건소는 지역 주민의 건강을 돌보는 공공 기관입니다.
Нийгмийн эрүүл мэндийн төв бол орон нутгийн оршин суугчдын эрүүл мэндийг хамгаалдаг төрийн байгууллага.

의원
uiwon нэр үг

эмнэлэг (жижиг, ойролцоох)
가볍게 아플 때는 동네 의원에 갑니다.
Бага зэрэг өвдвөл ойролцоох жижиг эмнэлэгт очдог.

종합 병원
jonghap byeongwon нэр үг

нэгдсэн эмнэлэг
큰 수술은 종합 병원에서 받습니다.
Том мэс заслыг нэгдсэн эмнэлэгт хийлгэдэг.

응급실
eunggeupsil нэр үг

яаралтай тусламжийн тасаг
밤에 갑자기 많이 아파서 응급실에 갔습니다.
Шөнө гэнэт их өвдөөд яаралтай тусламжийн тасагт очсон.

진료
jillyo нэр үг

эмчийн үзлэг; эмчилгээ
진료 시간은 오전 9시부터 오후 6시까지입니다.
Эмчийн үзлэгийн цаг өглөөний 9 цагаас оройн 6 цаг хүртэл.

진찰
jinchal нэр үг

үзлэг (эмчийн)
의사가 목을 진찰했습니다.
Эмч хоолойг минь үзсэн.

증상
jeungsang нэр үг

шинж тэмдэг
어떤 증상이 있으세요? 열이 나고 기침을 해요.
“Ямар шинж тэмдэг байна вэ?” “Халуураад, ханиалгаж байна.”

처방전
cheobangjeon нэр үг

жор
약국에 처방전을 내고 약을 받았습니다.
Эмийн санд жороо өгөөд эмээ авсан.

약국
yakguk нэр үг

эмийн сан
처방전이 없어도 약국에서 감기약을 살 수 있습니다.
Жоргүйгээр ч эмийн сангаас ханиадны эм худалдаж авч болно.

복용
bogyong нэр үг

эм уух
이 약은 하루 세 번 식후 30분에 복용하세요.
Энэ эмийг өдөрт гурван удаа, хоолны дараа 30 минутын дараа уугаарай.

예방 접종
yebang jeopjong нэр үг

вакцин; дархлаажуулалт
아이는 정해진 때에 예방 접종을 받아야 합니다.
Хүүхэд тогтоосон хугацаанд нь вакцин хийлгэх ёстой.

건강 검진
geongang geomjin нэр үг

эрүүл мэндийн үзлэг
건강보험 가입자는 정기적으로 건강 검진을 받을 수 있습니다.
Эрүүл мэндийн даатгалд хамрагдагсад тогтмол эрүүл мэндийн үзлэгт хамрагдаж болно.

진료비
jillyobi нэр үг

эмчилгээний төлбөр
건강보험이 있으면 진료비 부담이 줄어듭니다.
Эрүүл мэндийн даатгалтай бол эмчилгээний төлбөрийн дарамт буурдаг.

입원
ibwon нэр үг

эмнэлэгт хэвтэх
수술을 받고 일주일 동안 입원했습니다.
Мэс засал хийлгээд нэг долоо хоног эмнэлэгт хэвтсэн.

퇴원
toewon нэр үг

эмнэлгээс гарах
다 나아서 오늘 퇴원합니다.
Бүрэн эдгэрээд өнөөдөр эмнэлгээс гарна.

내과
naegwa нэр үг

дотрын тасаг (дотрын эмч)
감기에 걸려서 내과에 갔습니다.
Ханиад хүрээд дотрын эмчид очсон.

🚨 Аюулгүй байдал ба онцгой байдал 16 үг

신고
singo нэр үг

мэдээлэх (холбогдох байгууллагад)
불이 나면 119에, 범죄를 보면 112에 신고합니다.
Гал гарвал 119 руу, гэмт хэрэг харвал 112 руу мэдээлнэ.

소방서
sobangseo нэр үг

гал команд
불이 나거나 응급 환자가 생기면 119에 전화해 소방서의 도움을 받습니다.
Гал гарах эсвэл яаралтай тусламж шаардлагатай өвчтөн гарвал 119 руу залгаж гал командын тусламж авдаг.

경찰서
gyeongchalseo нэр үг

цагдаагийн газар
도둑을 맞으면 112에 전화하거나 경찰서에 신고합니다.
Хулгайд алдвал 112 руу залгах эсвэл цагдаагийн газарт мэдээлнэ.

외국인종합안내센터
oegugin jonghap annae senteo нэр үг

Цагаачлалын лавлах төв (1345, гадаад иргэдэд олон хэлээр тусалдаг)
외국인종합안내센터 1345에 전화하면 여러 언어로 상담을 받을 수 있습니다.
Цагаачлалын лавлах төвийн 1345 дугаар руу залгавал олон хэлээр зөвлөгөө авч болно.

화재
hwajae нэр үг

гал түймэр
화재가 나면 젖은 수건으로 코와 입을 막고 낮은 자세로 대피합니다.
Гал гарвал хамар, амаа нойтон алчуураар таглаад, бөхийсөн байрлалтай аюулгүй газар руу гарна.

소화기
sohwagi нэр үг

гал унтраагуур
작은 불은 소화기로 끌 수 있습니다.
Жижиг галыг гал унтраагуураар унтрааж болно.

비상구
bisanggu нэр үг

яаралтай гарц
불이 나면 엘리베이터 대신 비상구 계단으로 나갑니다.
Гал гарвал лифтний оронд яаралтай гарцын шатаар гарна.

대피
daepi нэр үг

аюулгүй газар руу шилжих; нүүлгэн шилжүүлэлт
지진이 멈추면 운동장처럼 넓은 곳으로 대피합니다.
Газар хөдлөлт зогсвол сургуулийн талбай шиг задгай газар руу шилжинэ.

대피소
daepiso нэр үг

хоргодох байр
가까운 대피소 위치를 미리 알아 두세요.
Ойролцоох хоргодох байрны байршлыг урьдчилан мэдэж аваарай.

지진
jijin нэр үг

газар хөдлөлт
지진이 나면 튼튼한 탁자 아래로 들어가 머리를 보호합니다.
Газар хөдлөлт болвол бат бөх ширээн доор орж толгойгоо хамгаална.

태풍
taepung нэр үг

хар салхи (тайфун)
태풍이 올 때는 밖에 나가지 않는 것이 좋습니다.
Хар салхи ирэх үед гадуур гарахгүй байх нь дээр.

폭염
pogyeom нэр үг

аагим халуун
폭염 때는 물을 자주 마시고 한낮에는 밖에서 일하지 않습니다.
Аагим халуун үед ус байнга ууж, үд дунд гадаа ажиллахгүй байна.

재난 문자
jaenan munja нэр үг

гамшгийн анхааруулах мессеж
휴대폰으로 지진 재난 문자가 왔습니다.
Гар утсанд газар хөдлөлтийн гамшгийн анхааруулах мессеж ирсэн.

교통사고
gyotongsago нэр үг

зам тээврийн осол
교통사고가 나면 먼저 다친 사람이 있는지 확인합니다.
Зам тээврийн осол гарвал эхлээд гэмтсэн хүн байгаа эсэхийг шалгана.

보이스피싱
boiseupising нэр үг

утсаар залилах (войс фишинг)
전화로 계좌 번호나 비밀번호를 묻는 것은 보이스피싱일 수 있습니다.
Утсаар дансны дугаар эсвэл нууц үг асуух нь утасны залилан байж болно.

심폐 소생술

simpye sosaengsul 　нэр үг

зүрх, уушгины сэхээн амьдруулалт (CPR)

쓰러진 사람이 숨을 쉬지 않으면 119에 신고하고 심폐 소생술을 합니다.

Унасан хүн амьсгалахгүй байвал 119 руу мэдээлж, зүрх, уушгины сэхээн амьдруулалт хийнэ.